No.	Omschrijving	Percentage
09.02	Thee :	
	A. in verpakkingen met een netto-inhoud per onmiddellijke verpakking van 3 kg of minder	5%
	B. andere	Totale schorsing
09.03	Maté	Totale schorsing
44.03	Hout, onbewerkt, ook indien ontschorst of ruw behakt of ontdaan van het spint :	
	A. Tropisch hout bedoeld bij de Aanvullende Aantekening op Hoofdstuk 44	Totale schorsing
44.04	Hout enkel vierkant behakt of vierkant bezaagd :	
	A. Tropisch hout bedoeld bij de Aanvullende Aantekening op Hoofdstuk 44	Totale schorsing
44.05	Hout enkel overlangs gezaagd of enkel gesneden of geschild met een dikte van meer dan 5 mm :	
	A. Tropisch hout bedoeld bij de Aanvullende Aantekening op Hoofdstuk 44	Totale schorsing

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

Gedaan te Brussel, 18 juni 1963.

Voor de Raad

De Voorzitter

Eugène SCHAUS

BESLUIT

van 18 juni 1963

van de Vertegenwoordigers van de Regeringen der Lid-Staten der Europese Economische Gemeenschap, in het kader van de Raad bijeen, houdende volledige toepassing van de schorsing der rechten van het gemeenschappelijk douanetarief op thee, maté en tropisch hout

(63/627/EEG)

DE VERTEGENWOORDIGERS VAN DE REGERINGEN DER LID-STATEN, IN HET KADER VAN DE RAAD BIJEEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 24,

Gelet op het gemeenschappelijk douanetarief van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de beschikking van de Raad van 18 juni 1963 (1) houdende schorsing van de rechten van het gemeenschappelijk douanetarief op thee, maté en tropisch hout,

BESLUITEN :

Artikel 1

Met ingang van 1 januari 1964 schorsen de Lid-Staten de rechten op thee, maté en tropisch hout

(1) Zie blz. 2733/63 van dit nummer.

tot het peil dat voor elk van de betrokken produkten is aangegeven in de tabel voorkomende in artikel 1 van de Raadsbeschikking van 18 juni 1963 houdende schorsing van de rechten van het gemeenschappelijk douanetarief op thee, maté en tropisch hout.

Vóór deze datum gaan de Lid-Staten voor de produkten maté en tropisch hout, weergegeven in bovengenoemde tabel, niet over tot de aanpassing die is vastgesteld in artikel 2 van het besluit van de Vertegenwoordigers van de Regeringen der Lid-Staten van 15 mei 1962 over de verdere versnelling van het tempo der verwezenlijking van de doelstellingen van het Verdrag.

Artikel 2

De Regeringen der Lid-Staten delen het Secretariaat-Generaal der Raden binnen één maand mede of krachtens hun nationale wetten voor de toepassing van dit besluit procedures zijn vereist ; zo dit het geval is, delen zij het Secretariaat-Generaal de voltooiing van deze procedures onverwijld mede.

Gedaan te Brussel, 18 juni 1963.

De Voorzitter

Eugène SCHAUS

BESLUIT VAN DE RAAD

van 30 juli 1963

houdende sluiting van een tariefregeling met het Verenigd Koninkrijk betreffende de gelijktijdige schorsing van de douanerechten op thee, maté en tropisch hout

(63/628/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE ECONOMISCHE GEMEENSCHAP,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op de artikelen 111 en 114,

Gelet op het gemeenschappelijk douanetarief van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op het besluit van de Raad van 2 april 1963,

Na raadpleging van de geassocieerde Afrikaanse Staten en Madagaskar,

Gezien het rapport van de Commissie van 22 juli 1963,

BESLUIT :

Artikel 1

De tariefregeling met het Verenigd Koninkrijk betreffende de gelijktijdige schorsing van de douanerechten op thee, maté en tropisch hout wordt namens de Gemeenschap gesloten. Deze regeling is als bijlage aan het onderhavige besluit gehecht.

Artikel 2

De Voorzitter van de Raad is gemachtigd de persoon aan te wijzen, die bevoegd zal zijn de in artikel 1 genoemde tariefregeling namens de Gemeenschap te ondertekenen.

Gedaan te Brussel, 30 juli 1963.

Voor de Raad

De Voorzitter

J. M. A. H. LUNS

BIJLAGE

Tariefregeling tussen de Europese Economische Gemeenschap en het Verenigd Koninkrijk van Groot-Brittannië en Noord-Ierland

De Europese Economische Gemeenschap en de Regering van het Verenigd Koninkrijk zijn voornemens tegemoet te komen aan de wensen van de producenten van thee, maté en tropisch hout en te onderhandelen over de afschaffing of de verlaging van de douanerechten op deze produkten tijdens de handelsconferentie,